

Embury, le 7 juillet 1983.

Mon cher ami Jean-Marc,

En rentrant de vacances, j'ai été très heureux de trouver tes deux lettres - du 2 et du 21 juin - et si tu le veux bien, je vais répondre à la première aujourd'hui, et dans quelques jours à la deuxième.

J'ai été touché par les phrases très gentilles que tu me dis à propos de ta carte d'anniversaire, envoyée à la fin mai. Je suis heureux qu'elle te soit parvenue à temps, et qu'elle t'ait fait plaisir - mais cette carte était bien peu de chose, en vérité. Bien sûr, au-delà de la carte, il y a l'amitié qu'elle symbolise et c'est cette amitié qui t'a fait plaisir - teni mieux, j'en suis vraiment très heureux.

Merci beaucoup pour les gentilles choses que tu me dis à propos de "la grande peur de l'an 2117" - qui se, en effet, me fait voir de feuille avec "la route invisible": dans un cas comme dans l'autre, c'est le retour à la barbarie après une grande catastrophe. Y'en arrive tout de suite à la question que tu me poses à propos des âges de Serge et de Sonhi. Je suis bien d'accord que cela paraît assez compliqué, et même invraisemblable au premier abord - mais tout devient très simple quand on examine séparément le cas des deux personnages:

- Commençons par Serge, et supposons qu'il ait exactement 17 ans au moment où il part pour l'événement dans le "banquet des Etibs". En faisant un saut de 20 ans avec la ceinture d'antimatière et l'électroaimant, son âge ne change pas - je parle ici de son âge réel, c'est-à-dire l'âge de son corps et non pas l'âge qu'il aurait sur sa carte d'identité. Au moment où il voit Sonhi pour la première fois, dans le dernier chapitre du "banquet des Etibs", Serge a donc 17 ans et 20 jours environ. Pour simplifier, nous dirons qu'il a toujours 17 ans à ce moment-là, et il conserve évidemment cet âge en revenant à son époque. Ensuite, se situe "le matin des dinosaures", qui dure environ un mois et qui le empêche de tout voyage temporel. A la fin du "matin des dinosaures", Serge a donc 17 ans

et 2 mois = c'est à ce moment qu'il part pour l'an 2117, et le voyage temporel ne modifie pas son âge - Serge a donc 17 ans et 2 mois quand il rencontre Sonhi sur la montagne Cheffel - cette rencontre est la deuxième pour Serge, mais la première pour Sonhi.

- Voyons maintenant Sonhi - Elle est née en 4188, et elle se donne 15 ans en 4203. Elle accomplit un voyage temporel vers le passé, pour venir en l'an 2117, mais son âge ne change pas. Elle conserve, comme Serge, l'âge de son corps, et elle se donne 15 ans. Au moment où elle rencontre Serge sur la montagne Cheffel, il y a donc 26 mois d'écart entre eux - quand ils retourneront ensemble au XX^e siècle, chacun d'eux conservera évidemment l'âge qu'il avait en l'an 2117.

- Après le dernier chapitre de "le grand jeu de l'an 2117", Serge et Sonhi vivent ensemble et vieillissent ensemble - et conservent donc le même état d'âge de 2 ans et 2 mois. Au dernier chapitre du "Naufrage des Etrus", il est écrit donc :

- dans la ville, un Serge de 17 ans vers le XX^e siècle, et qui, à ce moment, n'a encore jamais vu Sonhi;

- dans la ville, Sonhi qui a 35 ans et qui se réveille 20 ans avec Serge depuis la fin de "le grand jeu";

- et dans l'hélicoptère, un Serge de 37 ans et 2 mois, qui a vécu 20 ans avec Sonhi depuis la fin de "le grand jeu";

- plus, dans la ville, leur fils Christian qui a 13 ans, et qui ne soupçonne, à aucun moment, que "Stéphane" est en réalité son père, âgé de 17 ans.

Voilà - mon explication se est plus longue que je ne le pensais, et il ne me reste plus guère de place pour répondre aux autres questions de ta première lettre. J'espère que tu ne m'en voudras pas si j'y réponds dans quelques jours, au lieu d'aujourd'hui.

Et en attendant le plaisir de t'écrire de nouveau, je te renvoie une lettre de toi, je t'adresse, ma chère Jean-Mare,
toutes mes amitiés sincères.

Philippe